

## Mauro Morabito

BE: +32 487 440 849 IT: +39 335 7120456  
rue du cardinal 19, B-1210 brussels, belgium  
info@mauromorabito.com/ www.mauromorabito.com



## Conference Interpreter

**Languages:** Italian (A<sub>1</sub>), English (A<sub>2</sub>); French (B); Bulgarian, Russian, Spanish (C); Japanese  
Freelance interpreter, translator and lecturer from 2000. Available for translations also  
from: Macedonian, Bosnian-Croatian-Serbian, Polish, Portuguese.

**Fields of Expertise:** International and European Affairs, Development, Humanitarian Aid,  
Environment and Energy, Medicine, Education, Agricultural Politics, Journalism, ICT.

### Recent Interpreting Assignments (excerpts)

- European Commission and Coldiretti, International Forum: Agriculture, Territory, Food and Energy
- European Commission - DG ENT, High level group on the Competitiveness of the Agro-Food Industry
- Regione Umbria - DG CULT and DG AGRI, The Social Impact of the Tobacco Reform
- European Commission and ACLI, Knowledge, Employment and Citizenship: Conditions for Development
- European Parliament, Dinner Debate on the Best Solutions in Environment and Security
- Pharmaceutical Group of the European Union, GA
- European Parliament, Female Genital Mutilations
- Georgian-Ossetian Peace Civil Forum
- Conference of European Regional Legislatives Assemblies, E-democracy WG
- European Bars Federation, GA
- COMECE - European Bishops' Conferences Commission
- EC - DG ENV, Infringement procedures against Italy
- Committee of the Regions, Competences and Skills for Public Managers in the Adriatic Euroregion
- European Transport Workers' Federation (ETF)
- Committee of Professional Agricultural Organisations- General Confederation of Agricultural Cooperatives
- DG COMP, ERMES Regional Program for information and communication technology
- EP - Italian On-line Commodities Exchange
- EP - Access to care
- ESEC - Assessing Patients' Rights in Europe
- EU Youth Conference and DG Meeting
- Vlaams Parlement - The future of the CMO - F&V sector
- Dunkerque 2010 - 6th European Conference on Sustainable Cities and Towns

### - European Works Councils

ExxonMobil, Eaton, Total, Honeywell, NA/ Cumerio, Betafence, Cookson, Huntsman, Stryker, Covidien, Bosch, Schering Plough, Ceva Freight Management, Merck Sharpe & Dohme, Amcor/ Alcan/ Rio Tinto, Cymet, Bombardier...

### Professional Background (excerpts)

- 2008 – 2009 Médecins Sans Frontières - Project Administrative Manager, Central African Republic  
2008 European Commission Directorate General for Interpretation, dummy booth  
2007 – 2008 Nonviolent Peaceforce - Communication and Fundraising Officer, Brussels  
2004 – 2006 International Politics Research Centre - Faculty of Political Sciences, University of Bologna  
**Press review and translation coordinator**  
2002 – 2003 Italian Language Lecturer and **instructor** at the European **Master in Conference Interpreting**, Centre for Translation and Interpretation, University of Turku, Finland

### Academic Background (excerpts)

- 2006 - MA in International Relations, University of Bologna. Two-year specialization program in Policies for Development  
2004 - Specialization School for Interpreters and Translators, University of Bologna.  
Languages: Russian, Japanese, Arabic, Finnish

Specialization Seminars: Human Rights (Institute for Human Rights of Åbo Akademi), e-Communication and Translation, Ecological Economics (Turku School of Econ. and BA), Literature (American University in Cairo), Development (UNICEF)

**Language certificates:** Russian (St. Petersburg State University), Arabic (University Mohammed V Soussi in Rabat), Chinese (Turun Yliopisto/ Turku Univ.), Polish (Åbo Akademi and Bologna University), Japanese Language Proficiency Test, Bulgarian (St Cyril and St Methodius University of Veliko Turnovo and Sofia State University St. Kliment Ohridski).

**Teaching awards:** English (Cambridge University), Italian (University of Venice)

I studied and worked in several countries including: United States, Italy, United Kingdom, Russia, Morocco, Finland, Egypt, Poland, France, Belgium, Japan, Central African Republic, Israel, Bulgaria.